МОЯ ГАЗЕТА плюс
MEINE ZEITUNG
выпускается с 1998 г. RUSSISCHSPRACHIGE ZEITUNG · SACHSEN · THÜRINGEN

"NEUE WELLE" RUSSISCHSPRACHIGE WOCHENZEITUNG AUS NÜRNBERG
НоваяWолна
из моря информации...
Nr.402

ПЕРВАЯ В ГЕРМАНИИ ЕЖЕНЕДЕЛЬНАЯ РУССКОЯЗЫЧНАЯ БЕСПЛАТНАЯ ГАЗЕТА С ПРОГРАММОЙ ТВ

TV 22.II 28.II программа

NO PASARÁN!

Победа! Одиннадцать лет подряд проводили в Дрездене неонацисты свой «траурный марш». Одиннадцать лет подряд город наблюдал это. Одни бессильно сжимали кулаки, другие разводили руками: мол, что поделаешь – демократия. А фашистский марш тем временем всё набирал обороты: с каждым годом всё больше ультра-правых съезжалось в Дрезден 13 февраля, чтобы принять участие в ставшей традиционной демонстрации. Слабые попытки левых сил помешать проведению «марша» ни к чему не приводили: слишком разрозненны были группы левых, а агитация – недостаточна. Многим казалось, что так будет всегда. Совсем отчаявшись, власти в этом году решились даже изменить закон о свободе собраний, надеясь таким образом получить возможность легально запретить фашистское сборище в этот день поминовения. Всё зря: за день до намеченной даты суд высшей инстанции постановил: маршу – быть.

Возможно, именно это, вполне законное, кстати, решение суда и стало той последней каплей. Возмущенные бессилием правосудия, жители Дрездена решили сложный юридический казус самостоятельно: они вышли на улицы.

13 февраля, вскоре после полудня, люди стали стекаться в центр города. У многих в петлицах были белые розы – символ антифашистского сопротивления. Всего более 10 тысяч человек – как жителей Дрездена, так и туристов, - приняли участие в акции „Menschenkette", организованной городскими властями. Приходили и стар, и млад, дрезденские министры и политики, семьи с детьми и с колясками, обер-бургомистр Helma Orosz, известные деятели культуры и искусства, - все они, несмотря на мороз, стояли плечом к плечу. В 14.20, с боем колоколов на Дрезденских церквях, люди в живой цепочке, тройным кольцом окружившей центр города, протянули друг другу руки, защищая Дрезден от марша правых радикалов.

Фотографии предоставлены газетой "Sächsische Zeitung"

А на другой стороне Эльбы, в Нойштадте, люди - в основном молодежь - уже с утра готовились к блокаде, усаживаясь плотными рядами прямо на мостовую в узловых точках вокруг вокзала Dresden-Neustadt, откуда должен был стартовать нацистский марш. Неонацисты тем временем собирались перед зданием вокзала, на Schlesischer Platz. Оттуда они планировали, образовав колонну, двинуться по маршруту, заранее согласованному с властями, в сторону Altstadt'a. Но в этот день им так и не удалось сдвинуться с места. Демократические силы по призыву объединения Dresden Nazifrei (Дрезден без нацистов) блокировали улицы Neustadt'a. Полиция пыталась освободить улицы, чтобы могли ходить трамваи. Один раз попробовали даже применить водомет. Однако движение трамваев в Neustadt'e так и осталось заблокированным. Баррикады были построены левыми и на железнодорожных путях между двумя вокзалами, но полиция быстро разобрала их. Возле кинотеатра «Schauburg» также проходила сидячая забастовка.

Время шло. На Schlesischer Platz, перед зданием вокзала, в окружении полиции и в плотном кольце левых, неонацисты ждали разрешения выступить колонной. Полиция сначала объявила, что выход колонны задерживается, затем сообщила, что маршрут движения придется несколько изменить, сделав его короче. Полиция не могла гарантировать безопасность проведения марша – все пути вокруг были блокированы протестующими. Вскоре стало ясно, что выход колонны невозможен, и неонацистам придется, в лучшем случае, ограничиться коротким митингом. Люди в черном потеряли терпение: в полицию полетели бутылки с зажигательной смесью, камни и разбитые бутылки...

В 17.00 полиция предложила правым экстремистам закончить своё мероприятие. Правым ничего не оставалось, как только подчиниться приказу. Повозмущавшись и прождав полдня, 6400 собравшихся правых были вынуждены разъехаться несолоно хлебавши. Так на этот раз завершилась «акция» неофашистов 13 февраля в Дрездене. Разочарованные неудавшимся выступлением в Дрездене, правые бесчинствовали в тот вечер в Пирне и Гере.

В этот день 7400 полицейских, - как дрезденских, так и со всей Германии, - были призваны поддерживать в городе порядок и не допускать столкновений между полярными группировками. И, надо сказать, полиция выдержала это испытание с честью. Полицейские, явно симпатизируя мирным демонстрантам, не пытались разогнать их, большей частью лишь следя за порядком и разрешая возникавшие конфликты по возможности мирным путём.

Конечно, не везде протест в этот день протекал мирно, были и столкновения: в общей сложности пострадало 27 человек, из них 15 полицейских. Но по сравнению с предыдущими годами можно сказать, что в этот раз день 13 февраля прошел спокойно. И то, что полиция не решилась разгонять сидящих демонстрантов, добавило полицейским народной симпатии. В оправдание такого «пассивного» поведения своих подчиненных начальник полицейского управления Саксонии Bernd Merbitz заявил, что хотя сидячие блокады и являются противозаконными, но в данном случае «разгон демонстрантов, среди которых было много пожилых людей, беременных женщин и детей, мог привести к непредсказуемым последствиям».

Своими корректными действиями полицейские снискали похвалу и со стороны высшего начальства: министр внутренних дел Markus Ulbig отметил, что «полицейские сработали превосходно и не дали себя спровоцировать». Он также подчеркнул и правильность принятого решения о том, чтобы не разгонять мирную демонстрацию.

Целых одиннадцать лет понадобилось Дрездену для того, чтобы выступить в день 13 февраля единым фронтом против правых радикалов. На этот раз в акции протеста участвовало более 20.000 участников - как жителей города, так и людей, специально приехавших для этого из других городов Германии. И не так уж важно, какая из акций - живая цепочка в центре или многочисленные блокады в Нойштадте - остановила фашистский марш. Гораздо важнее, что Дрезден, наконец, смог показать, что он против, что правые в городе не нужны никому. Очень важным для каждого из участников стало и чувство единения, а для города - осознание того, что вместе мы – великая сила.

1 - 5 апреля

ВЕСНА В ШВЕЙЦАРИИ

ЦЮРИХ - ШТАЙН-АМ РАЙН - крупнейший ВОДОПАД в Европе - БЕРН - ЖЕНЕВА - ЛОЗАННА - ЛЮЦЕРН - ВЕВЕ - МОНТРЁ -ГРЮЙЕР.

Альпийские луга и горные вершины, на фоне которых сказочными выглядят города и деревни со средневековыми монастырями и крепостями, соборами и виллами.
Швейцария – сердце Европы!

Автобусно-пешеходные обзорные экскурсии с осмотром всех достопримечательностей. Ночёвки в комфортабельной гостинице в пригороде Женевы. Завтраки.

стоимость поездки: _____ 260,- €

при оплате до 5 марта: ___ 245,- €

запись по телефонам:
0179 2977632, 0351 8048059
0351 8048989, 0152 0411 39 39

Редакция газеты «Meine Zeitung» приглашает на работу рекламных агентов.

·РАБОТА
·ПРАКТИКА

Приглашаем к сотрудничеству всех, желающих опубликовать свои фотографии, рисунки, очерки, заметки, юморески, кроссворды и т.д.

0351- 8048059 ◦ 0179- 2977632

KÜHNE RECHTSANWÄLTE
Мы компетентно проконсультируем вас в области ТРУДОВОГО ПРАВА.
Договор. Зарплата. Отпуск. Компенсация. Характеристика. Болезнь. Увольнение. Урегулирование финансовых вопросов при увольнении.
Первичная консультация – всего 10,00 €

Am Schloss 2
01728 Bannewitz
☎ 0351/21521895

Gustav-Adolf-Str. 8
01219 Dresden
☎ 0351/8626161

www.kuehne-rechtsanwaelte.de

ДРЕЗДЕН ПО-РУССКИ

ЧАСТНЫЕ ОБЪЯВЛЕНИЯ

Помощь при переезде. Доставка,сборка и ремонт мебели. **Поездки** в аэропорты, консульства, в Польшу. **0351/4715762, 0179/3252130**

Любые **консультации** специалистов **по компьютерам, Smartphone и PDA**. Подбор, установка программ и операционных систем, в т.ч. бесплатных. **0351/4065938**, www.agathosyne.com

Помогу с **приобретением недорогих авиабилетов** в С.-Петербург, Москву, Тель-Авив. Оформлю визы в Россию. **0179-2977632**.

Сборка, ремонт, установка программного обеспечения и интернета, создание сайтов, интернет-магазинов, навигация и многое другое, связанное с **компьютером**. **0351-2098019** после 19.00

Требуются муж.и жен. до 55лет als Produktionshelfer/in (Fleischerei, Metallbau). **035263-38848, -45297**

Предлагаем работу! Для работы в службе по уходу за больными и престарелыми людьми требуются медсестры с опытом работы не менее трех лет. Обращаться по телефону: **0177-899 51 06**

Русская баня. 0172-7730003, 0352-4882400

20.000 русскоязычных жителей Дрездена прочитают ваше объявление о поиске или предложении работы, купле-продаже, знакомствах и на другие темы. Стоимость объявления всего **1,- €** за 30 печатых знаков.

КУРС НЕМЕЦКОГО ЯЗЫКА
для русскоговорящих жителей Дрездена
немецкий язык как иностранный.

Если вы хотите улучшить свой немецкий или расширить знания – мы будем вам очень рады.

Seniorenzentrum Amadeus
Striesener Str.2 01307 Dresden
Телефон 447 28 69

27 февраля
ПОЕЗДКА В ПРАГУ
С ЭКСКУРСИЕЙ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ
(для групп 6 – 8 чел.)

ПРОГРАММА:

8.00 выезд из Дрездена
11.00 - 17.00 пешеходная экскурсия по старой Праге
17.00 - 21.00 свободное время
23.00 возвращение в Дрезден

Стоимость поездки 55,00 € (при заказе всех 8 мест – **всего 360,00 €**)

Запись по телефонам:
0351-8048989, 0351-8048059,
0179-2977632, 01522-1902077

Jüdischer FrauenVerein Dresden e. V.
Еврейское Женское Общество Дрездена

- интеграционные курсы немецкого языка
- сопровождение к врачам, в ведомства и учреждения
- консультации на русском языке
- посещение памятных мест и мемориалов совместно с учащимися школ и гимназий
- изучение истории, культуры и традиций еврейского народа

01069 Dresden, Bürozentrum Lingner-Allee 3, Zimmer 3507
Пн, ср, чт: 12.30-16.00. Вт: 10.00-17.00. Пт: 10.00-15.00.
Тел.: 0170 / 523 1226 • Факс: 0351 / 254 2091
E-Mail: elke@preusser-franke.de
www.juedischerfrauenverein-dresden.de

КОРОТКИЕ НОВОСТИ

14 февраля в переполненном зале дрезденской оперы состоялось торжественное вручение премии «Dresden-Preis», учрежденной фондом Клауса Чира («Klaus-Tschira-Stiftung»). Первым лауреатом этой премии стал бывший президент СССР Михаил Горбачев. Объединение «Friends of Dresden Deutschland e.V.» решило таким образом воздать должное 78-летнему политику за его заслуги в прекращении холодной войны, а также за проводимую им в 80-е годы политику гласности и перестройки. Помимо премии суммой в 25.000 евро награжденному вручили также бронзовую статуэтку - изображение одной из муз дрезденского фонтана Моцарта, разрушенного в результате бомбардировки 1945 года.

Публика встретила лауреата с большим воодушевлением, аплодируя ему стоя в течение нескольких минут. Горбачев был глубоко тронут оказанной ему честью и коротко сказал: «Все еще существует немало людей, готовых разрушать, бесчинствовать, вести войны, но мы должны препятствовать этому. Одним лишь политикам это не по силам, и я это хорошо знаю».

Торжественную речь по случаю вручения премии Горбачеву произнёс бывший министр внутренних дел ФРГ Gerhart Baum (FDP). Он отметил дальновидность политики Горбачева: «…Во времена противостояния непримиримых блоков, доктрины устрашения и гонки вооружений в 1980-е годы именно Михаил Горбачев – с его инициативой односторонней ликвидации ракет средней дальности в Европе - дал сигнал к прекращению гонки вооружения. Это было бы невозможным без начатой им перестройки, а без разоружения были бы немыслимы демократические преобразования - в том числе и в тогдашней ГДР». Председатель куратория (наблюдательного совета) «Dresden-Preis», лауреат Нобелевской премии Günter Blobel назвал деятельность бывшего советского президента впечатляющим примером того, с какой ответственностью к своему делу могут относиться политики: «…Он выступил в защиту блага человечества, несмотря на возможные для себя последствия. Разрушение Дрездена стало символом того, что случается, когда политика не может дать решительного отпора войне». И тут же г-н Blobel напомнил собравшимся об инициативе «Global Zero», согласно которой с 2030 года начнется борьба за мир, свободный от ядерного оружия: «…Сегодня снова и снова вспоминаешь прозорливое мужество Михаила Горбачева, у которого уже в 1986 году был план мира без ядерного оружия». Добрый друг и соратник М.С. Горбачева, бывший министр иностранных дел ФРГ Hans Dietrich Genscher (FDP) также присутствовал на праздничной церемонии. Вот его приветственные слова, обращенные к Михаилу Горбачеву: «Ты знал, что наибольшую опасность создает сопротивление изменениям, но что наибольшие шансы открывает воля, эти изменения осуществить. И ты хотел их осуществлять, чтобы позволить людям - с их правами и ответственностью, с их желаниями и чаяниями - свободно развиваться».

Хорошая новость для гостей Дрездена: номера в городских отелях снова подешевели. По сравнению с декабрем прошлого года средняя стоимость гостиничного номера на двоих снизилась в январе на 6,41%. В среднем ночевка в дрезденском отеле обходится сегодня в 90,68 евро, что, впрочем, всё равно больше, чем, например, в Нюрнберге (84,82 евро) или в Штутгарте (84,64 евро). Причиной снижения цен является экономический кризис. Многие фирмы просто перестали направлять своих служащих в командировки. Конечно, влияет и конкуренция среди большого числа отелей в крупных городах.

Среди городов Германии самое значительное снижение цен в отелях наблюдается в Мюнхене (на 16%). Баварская столица исконно «славилась» самыми высокими гостиничными ценами по Германии. Если ночевка в мюнхенском отеле в номере на двоих стоила раньше в среднем 115,19 €, то теперь - лишь 95,93 €. Единственный немецкий город, где гостиничные цены, наоборот, повысились – это Франкфурт-на-Майне (на 5%). Гость оставляет там за ночевку в среднем 110 евро. Таким образом, метрополия на Майне стала самой дорогой гостиничной идиллией в Германии. На втором месте по дороговизне – Кёльн (104,11 €), на третьем – Гамбург (102-,57 €). Правда, в других метрополиях Европы цены еще выше. Так, средняя цена ночлега в двухместном номере в отеле в Амстердаме составляет 123 евро, в Париже – 122 евро.

Только один спектакль в Дрездене!

«СВОБОДНАЯ ПАРА»
семейная комедия
5 марта в 19:30
Theater Wechselbad der Gefühle
Maternistr.17 01067 Dresden

Популярные актёры российского театра и кино Борис Щербаков и Мария Аронова в предельно откровенной истории о «прелестях измены».
Драматург, актер и художник Дарио Фо написал её про свои отношения с женой Франкой Раме. Узнав о присуждении ему Нобелевской премии (1997 год) за эту пьесу, Фо сказал: «Половина премии принадлежит Франке, с другой женщиной я бы не смог сделать все то, что я сделал...»
Спешите! Ещё есть недорогие билеты!

Справки и бронирование по тел.
0351/486 76 98; 0351/336 0592

Konzertagentur "ТРИО"

Impressum
Моя Газета - Meine Zeitung

Информационная поддержка:
"Club St. Petersburg e.V." Dresden
Телефоны редакции:
0351 - 804 89 89
0179 - 29 77 63 2
Факс: **0351 - 804 89 88**
e-mail: **club-spb@web.de**
Адрес для писем:
Club St. Petersburg e.V.
Hechtstr. 32, 01097 Dresden

По вопросам размещения рекламы обращайтесь:
Дрезден: 0351 - 804 805 9
Хемниц: 0371 - 402 24 11
Газета распространяется бесплатно в городах Саксонии и Тюрингии.
Тираж: 5000 экз.
При перепечатке любых материалов ссылка на газету "Meine Zeitung" обязательна. Перепечатка возможна только с письменного разрешения редакции. Мнение редакции не всегда совпадает с мнением авторов. Ответственность за содержание рекламы несут рекламодатели.

«Клуб Санкт-Петербург» в интернете:
www.club-spb.de
Здесь вы найдете актуальную информацию о клубе, свежий выпуск газеты, а также ссылки на русскоязычную прессу Германии в разделе «наши партнеры».

ПРОБЛЕМЫ С ЗУБАМИ?
НОВЫЙ
СТОМАТОЛОГИЧЕСКИЙ ПРАКСИС
В ДРЕЗДЕНЕ
предлагает любые услуги в области стоматологии:
· ЛЕЧЕНИЕ · ПРОТЕЗИРОВАНИЕ
· ИМПЛАНТИРОВАНИЕ
· ОТБЕЛИВАНИЕ · ОРТОДОНТИЯ
· ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ ЧИСТКА
на самом современном оборудовании.
Консультации на русском и немецком.
Мы ждем вас:

Kaitzer Str. 19
01069 Dresden
Тел. 0351 - 41 74 931
пн.-пт.: 8.00 - 21.00
субб.: 8.00 - 12.00

КАЖДУЮ СУББОТУ
БЕРЛИН

ПОЕЗДКА С ЭКСКУРСИЕЙ НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ ДЛЯ ГРУПП 6 – 7 ЧЕЛОВЕК

ПРОГРАММА:
8.00 выезд из Дрездена (от главного вокзала)
11.00 - 16.00 автобусно-пешеходная экскурсия по Берлину (тема экскурсии - на выбор).
17.00 - 20.00 свободное время
22.00 возвращение в Дрезден

Стоимость поездки: 65,00 €
(при заказе всех 7 мест – всего 420,00 €)

ТЕМЫ ЭКСКУРСИЙ:
· ИСТОРИЧЕСКИЙ ЦЕНТР ГОРОДА
· БЕРЛИНСКИЙ СТИЛЬ ЖИЗНИ
· ВОЕННЫЙ БЕРЛИН
· БЕРЛИНСКАЯ СТЕНА
· ДВОРЦЫ И ЗАМКИ БЕРЛИНА
· МУЗЕИ БЕРЛИНА
· БЕРЛИН – ТОРГОВЫЙ ГОРОД
· ПОТСДАМ: ГОРОД-ДВОРЕЦ, ГОРОД-СОЛДАТ

• 0351 8048989 • 0351 8048059 • 0351 3227729 • 0351 4469031
• 0179 2977632 • 0176 76343128 • 0152 21902077
• 0371 9185832 • 0177 8440988

RUSMARKT

Дорогие наши покупатели!
На этой неделе мы предлагаем:

СЕЛЕДКА
малосольная, 1 кг ~~3,49 €~~ **2,99 €**

КОЛБАСА
любительская, докторская, молочная, 800 г ~~3,99 €~~ **2,99 €**

ЯГОДЫ
протертые в сахаре, 650 г ~~3,50 €~~ **2,99 €**

СВЕЖЕМОРОЖЕНАЯ
красная и черная смородина ~~3,59 €~~ **2,99 €**

Интересно? Приходите!
Оплата карточкой всегда возможна!
Мы ждем вас!

Ваш Rusmarkt
www.rusmarkt.info

Pfotenhauerstr. 45 | 01307 Dresden
Dresdner Str. 48 | 01640 Coswig

Все магазины работают:
пн.-суб. с 9.00 до 19.00

«СТРАСТИ ПО МОЦАРТУ»: ТЕАТР ПРОДОЛЖАЕТСЯ

Ах, они ставят комедию-буфф!.. Ну конечно, что же ещё?» - моя знакомая не скрывала иронии, узнав от меня, что новая постановка театра песни «Экспрессия» при творческом центре «Омнибус» - спектакль «Страсти по Моцарту» - будет ставиться именно в этом старинном жанре. А так как знакомая моя в студенческой молодости и сама принимала участие в самодеятельной постановке, то помнила: дилетанту легче всего скрыться как раз за приёмами комедии-буфф! Ведь народная шутка, площадной юмор, гротески – всё это на руку непрофессионалам. Но мне было чем возразить: театр уже зарекомендовал себя такой заметной постановкой, как «Ярмарка в Сорочинцах», и актёрский состав «Экспрессии» заслужил с тех пор всеобщее уважение. Не говоря уже о вокальных номерах и живой музыке собственного вокально-инструментального ансамбля! А ещё у «Экспрессии» - сильный режиссер, не терпящий халтуры. Нателла Барсегова в своём российском прошлом – актриса; работала в Театре на Таганке. В режиссерском амплуа Нателла бескомпромиссна, ставит своим воспитанникам планку актёрского мастерства всё выше и выше. Передавая багаж своих знаний соотечественникам, она жертвует своими временем и нервами без остатка. Всё это вместе взятое было лично для меня достаточной гарантией того, что спектакль будет сработан на совесть, и мы ещё удивимся, что на сцене – не профи.

Сейчас, когда оба премьерных показа – 12 и 13 февраля – уже позади, можно сказать: пусть год ещё только начался, «Страсти по Моцарту» - уже ярчайшее событие 2010 года! …Он совсем другой, этот спектакль: театр ведет поиск своего лица, своей эстетики. Минималистские и, что называется, попадающие «в точку» декорации Семёна Байдермана, замечательного художника сцены (опять же, экс- Театр на Таганке), выполненные при участии друзей-художников из Дрездена. Ослепительные и довольно убедительные костюмы в духе барокко, выполненные с любовью к деталям участниками творческого центра «Омнибус» по эскизам того же Семёна Яковлевича. Профессиональный грим художницы Аллы Раскиной. И, наконец, камерный оркестр «Экспрессии» и его душа, легендарный музыкант Юрий Раскин (экс-солист ленинградской „Дружбы"). В роли Сальери Юрий поёт и демонстрирует владение пятью инструментами!

Впрочем, поют на сцене все: театр-то музыкальный. Есть в нём и главный «запевала» - обладатель богатого оперного голоса Александр Гардт (в спектакле выступает в роли от автора). Многие в постановке и танцуют. Да и просто двигаются на сцене по-особенному, созвучно эпохе барокко (отдельный комплимент – хореографу Вольдемару Метцгеру).

Музыкальное руководство спектаклем осуществлял Александр Хофманн. Он же писал и сценарий, сообразуясь с задачами и возможностями коллектива. Александр владеет и музыкой, и словом: его юмор, заложенный в сценарии, в текстах песен и ораторий, основательно стряхнул пыль со старины и сопровождал творческий коллектив всё время репетиций.

Пришел черед сказать несколько слов и о сюжете постановки. Но стоит ли? Ведь перед нами - ситком. А ситкомы - комедии положений - строятся на случайных и непредвиденных стечениях обстоятельств. Там и о сюжете-то в полном смысле слова едва приходится говорить (и нужен ли ситкому сюжет? – вопрос тоже спорный). Так что: «хорошо то, что хорошо кончается» - это о концовке «Страстей…». А интригу хотелось бы сохранить – для тех, кто не успел на премьеру. Следующий показ спектакля состоится в том же рок-театре «Руди» через месяц, 27 марта. Затем последуют показы 14 мая, 3 и 4 июня. Так что не забывайте: жизнь идёт, театр продолжается!

Актёры и роли: Александр Смолин (Моцарт), Юрий Раскин (Сальери), Семён Байдерман (доктор Шарман), Екатерина Макарикова (Констанция), Александр Ланцевский (Франц), а также: Александр Гардт, Елизавета и Виталий Брим, Александр Косовцев, Леонид Энгель, Любовь Отто-Москаленко, Роман Тумаркин, Эдуард Альт и другие.

(sg)

На фото: сцены из спектакля

УЧАСТВУЙТЕ, ПОСЕТИТЕ, ПОСМОТРИТЕ:
НА ЭТОЙ НЕДЕЛЕ В ДРЕЗДЕНЕ

Transsib-Reise mit Trekking im Ural und Chamar-Daban-Gebirge. Русский вечер из серии "Traveller-Abend" в гостиной Reisekneipe. Показ слайдов, общение, русская кухня: пельмени.

22 февраля, 19.30. Reisekneipe, (Görlitzer Str. 15, вход со двора). Справки: 0351-2671930. Вход бесплатный. www.reisekneipe.de

Возложение цветов к памятнику Красной Армии на Советском гарнизонном мемориальном кладбище в День защитника отечества.

23 февраля, 10.00. Справки: 0351 – 8014160 (Deutsch - Russisches Kulturinstitut e.V.)

Доклад о поездке на Алтай (лето 2009) с диа-шоу членов дрезденского интернационального объединения Kultur Aktiv e.V. M. Oertel и E. Пагель.

23 февраля, 20.00. Kneipe ReiterIn (Görlitzer Str. 20, подвал). Справки: 0351-8113755

Литературный вечер к 150-летию со дня рождения **А.П.Чехова**. В программе: "Хамелеон" (постановка центра "Колибри"); короткометражные фильмы по произвед. Чехова; эссе Т. Манна "Опыт о Чехове". Модератор: д-р филологии Уте Баум.

23 февраля, 17.00. Jüdisches Gemeindezentrum (Hasenberg 1). Организатор: KIW Gesellschaft e.V. Справки: 0351-5633169 (Галина Шилова).

Северная звезда. Русско-немецкий культурный **радиоальманах** на ColoRadio. Автор и ведущий – А. Райхерт.

27 февраля, 20.00 - 22.00, на частотах 98,4 и 99,3 MHz или LiveStream в интернете: www.coloradio.org

Поход туристского клуба «IGW-Omnibus». Маршрут: Dresden - Bad Schandau (поезд) - Lichtenhainer Wasserfall (на Kirnitzschtalbahn) - Neuer Wildenstein (337 м) - Kleiner Wintenberg (500 м) - Schmilka (пешком, протяженность маршрута 11 км) - Dresden (поезд).

27 февраля. Сбор в 8.45 на главном вокзале (Hauptbahnhof) у DB Reisezentrum. Справки: 0351-4526615 (Григорий Цыпин). Участие бесплатное, проезд за свой счет. Обувь походная. Взять с собой провиант.

Фортепианный концерт Л. Винокура (Р. Шуман, Ф. Шопен, П. И. Чайковский). При содействии интернационального фонда поддержки культуры и цивилизации.

27 февраля, 19.00. Фортепианный салон Coselpalais (An der Frauenkirche 12). Вход 13,-/ 10,- €. Заказ билетов: 0351-8044297

Прогулка из серии «Пешком в историю» с А. Вощанкиным (Club St. Petersburg e.V.). Маршрут: Theaterplatz - Augustusbrücke - Blockhaus - Canalettoblick - Hotel „Bellvue" - Japanisches Palais - Königstraße - Dreikönigskirche - Hauptstraße - Kügelgenhaus.

28 февраля, встреча в 14.00 у конного памятника на Theaterplatz. Стоимость прогулки 1,00 €, для членов «Club St. Petersburg e.V.» - 0,50 €. Справки по тел.: 0351-2709124

Поездка на **концерт Аллы Пугачевой** в Берлин (автобус туда и обратно). Полная версия прощальной программы **«Сны о любви»**.

28 февраля. Справки, инфо, заказ билетов: 0351-4867698, 0351-3360592, www.konzertagentur.do.am

Празднование ПУРИМА для всей семьи: чтение „Мегилат Эстер" в 17.30 в синагоге, затем веселое представление и костюмированный бал в большом зале еврейского общинного центра.

28 февраля, 17.30. Jüdisches Gemeindezentrum (Hasenberg 1). Вход: для взрослых – 6 €, для детей – 2 € (запись обязательна). Справки: 0351-6560720

Еврейские художники в Саксонии. Борис Захаков, Майсель Файнберг. **Выставка** к Дню памяти жертв национал-социализма.

Jüdisches Gemeindezentrum (Hasenberg 1). Выставка **открыта до 7 апреля**. Справки: 0351-6560720

ВАША РЕКЛАМА В НАШЕЙ ГАЗЕТЕ
стоимостью от 1,- €:
0351-8048059
0179-2977632

Новая встреча в кабачке!
«За милых Дам!»
Танцевальный вечер
с живой музыкой, танцами,
шутками и конкурсами
в теплой дружеской обстановке
6 марта в 18.00 часов
по адресу: Клуб Санкт-Петербург,
Hechtstr. 32, 01097 Dresden.
Цена входных билетов 6 €,
для членов клуба – 5 €.
Работает буфет.
Принимаются коллективные заявки.
Информация и бронирование столиков
по телефонам:
0351 804 89 89 · 0351 804 80 59
0351 322 77 29 · 01522 190 20 77

"CLUB ST. PETERSBURG E.V." ПРЕДЛАГАЕТ:

· Поездки на комфортабельном легковом автомобиле в Прагу, Берлин, Лейпциг, в аэропорты, в консульства и посольства. 0351-3744444, 0176-22724972

· Профессиональная видеосъемка любых событий. 0351-8210639

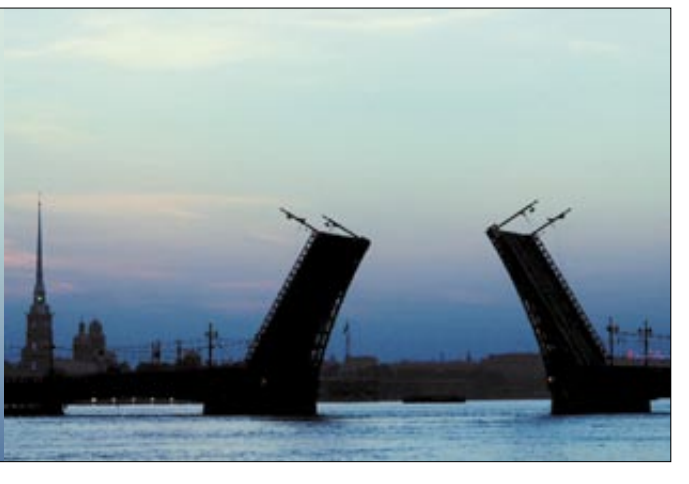
· Ремонт спутниковых антенн, ресиверов, DVD, видео- и аудиомагнитофонов. 0351-4467718, 0179-9838243. Эдуард.

· Консультации по приему телепрограмм стран СНГ и установке спутниковых антенн, справки: 0351-4904561

· Услуги тамады, ди-джея, стилиста. 0179-2977632

· Услуги квалифицированного массажиста: традиционный массаж спины и всего тела. Противоцеллюлитный массаж со спец. маслами. 0351-3743761, 0179-1485740.

Club St. Petersburg организует для вас
поездку в Санкт-Петербург
- один из самых красивых городов мира!
В любое удобное для вас время.
Любой продолжительности. На любом языке.
Визы. Билеты. Гостиницы любого класса.
Экскурсии. Трансфер.
Звоните: 0152 / 04 11 39 39



ANTEA BESTATTUNGEN
ВСЕ ВИДЫ РИТУАЛЬНЫХ УСЛУГ
С СОБЛЮДЕНИЕМ ЛЮБЫХ РЕЛИГИОЗНЫХ И СВЕТСКИХ ТРАДИЦИЙ
В ТРУДНУЮ МИНУТУ ГОРЯ И СКОРБИ МЫ ГОТОВЫ ПОМОЧЬ ВАМ ДНЕМ И НОЧЬЮ.
Один телефонный звонок -
и мы будем у вас с помощью или советом.
Говорить можно по-русски и по-немецки.
ДРЕЗДЕН:
Telefon:
0351-210 48 85
0351-326 38 94
0176-22970538
Говорим по-русски
Gompitzer Str. 29
01157 Dresden
Telefon:
0351- 42 999 42
0172 - 371 0 371
www.antea.de